

蔣應行昨在平逝世

廿三日北平電。北京政府時代之蔣應行。昨日在北平逝世。...

美倭商定交換僑民

美倭兩國已商定逐漸「交換」僑民之辦法。...

上海倭賊留美郵件

上海廿四日電。是晚未證實消息。謂現據此間郵政局之日常局。...

倭任美運械之原因

上海廿五日電。聞日本決意任命美貨運海參威之原因。...

倭承認未能應付蘇美

神戶日本江古報昨日論稱。美國接濟海參威。雖令日本感覺難堪。...

中央日報論美日必開戰

又重慶電。中央日報發表言論。謂美日兩國與日本必有戰事發生。...

英軍三面向伊蘭

紐約廿五日電。英國電台是日接到伊蘭首相演詞稱。...

英空軍昨往襲法北

倫敦廿五日電。英空軍戰鬥機。昨飛往法北北境。...

意軍佔哥羅地亞

羅馬廿五日電。意國軍隊佔據哥羅地亞全境之海岸。...

公債會車捐五誌

昨廿四日。公債總分會車捐五誌。由陳常捐籌募處。...

中華會館參加展覽巡遊。一九四一年太平洋展覽會。...

展覽會開幕大巡遊

本市在嘉市定公園。舉行太平洋展覽會。...

本埠新聞

沙李區。此外更有美國舍路。警察操練隊。...

西餐館出賣

本餐館設在沙省爺羅加。舖市埠樓上。有房十個。...

恭頌葉求錦醫師

啟者。弟日前偶染大熱症。當時麻痺。...

奇花衣館三十週年紀念新廣告

本館開設。至今已屆三十週年。最近積極翻新。...

本館宜工人數名

Keeler Steam Laundry 238 Keeler St. Vancouver, B.C. Phone Pacific 7910

餐館出賣廣告

啟者本餐館設在沙省爺羅加。舖市埠樓上。生意極好。...

華人駐旅店被竊百餘元

據住古李葛旅館華人鄭新寬(譯音)報稱。...

被竊匪光顧。一為聖比德天主教

堂。被竊匪竊去夾萬二百磅重。內有超過去年之首一日。...

一九四一年太平洋展覽會。於昨廿千一百五十五人之多。...

代東

洪啓者謹於九月二十八號舉行全加洪門致公堂第十屆懇親大會典禮。...

秋涼宜補

本公司應時而辦進各種參茸玉桂等貨品。美不備現。...

上海保和堂各種丸藥

婦科白鳳丸每盒壹元 補腦人參汁每瓶二元 正北鹿茸片每份廿五元...

大減價 暫收九折

本報接製笠巴圖章

天一堂

天一堂經銷各種丸散膏丹。如：天一堂補腦汁、天一堂止咳丸等。...

紫金膏

紫金膏 每盒壹元 無名腫毒。疔疔疔毒。胎毒瘡癩。...

活命靈丹

活命靈丹 每盒壹元 花柳除毒。週身潰爛。膿水淋漓。...

神效止咳丸

神效止咳丸 每盒壹元 無論遠嗽近咳。口乾喉乾。日間安寧。...

恭頌天一堂之實驗丸

弟染痔症。卅有餘年。每逢出恭。痛苦不堪。...

加屬雲埠 醫生薛覺慶司理

WING WING COMPANY 458 Hastings St. E. Vancouver, B.C. 白油腸 每磅三毛五 鴨肝腸 每磅三毛五...

CHINA PRODUCTS CO. 137 Pender St. E. Vancouver, B.C. 滋陰大補丸 每瓶壹元 固精止遺丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

C. W. CHEE FURRIER 1083 Granville Street Vancouver, B.C. PHONE MA. 7613 秋季皮毛襪大減價

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

天一堂 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. 天一堂補腦汁 每瓶二元 天一堂止咳丸 每瓶壹元...

本報抗戰電訊

▲昨晚香港電

湖南岳陽縣北部楊林市螺山附近之賊。前被我擊敗。昨圖報復。於廿二日再調集千餘隻。犯螺山西北。被我迎頭痛擊。現在展開劇戰。

賊艇數艘。昨廿一日朝。載運賊卒多隻抵陸洲。經過雙水口時。開炮轟擊岸上。但見我有準備。不敢登岸。

石岐賊匪猖獗。倭偽亦要設特別法預防。山西省由十七日起。在黑龍關我軍。與賊展開劇戰。至十八日。賊全線崩潰。向北逃遁。

江西我軍游擊隊。極為活躍。曾一度破壞南潯鐵路。將倭賊所乘之火車駛出軌道。我軍乘機進攻。殲賊百餘隻。

上海法租界。昨廿四日。有匪徒八名。往劫聚興金舖。有二十萬元價值之珠寶首飾。盡被搶去。

上海倭賊軍事服務員二隻。被刺客行刺。一斃一傷。

郭泰祺昨廿五日對訪員稱。歡迎邱卓爾之宣佈。我重慶軍政當局得報。倭賊決意進攻西伯利亞。現時不過聽候機會。而後行事而已。

前美國運輸專家三人。將研究滇緬路數月之心得及經過情形。昨到重慶。向蔣介石報告。

重慶播音消息

▲南洋當翁胡文虎。現抵仰光。在該處開辦華文日報。其資本由印度人打威埠華僑。於「八一四」空軍紀念日。共獻金壹百萬元。以為祖國建設空軍之用。蔣委員長經去電嘉勉。

最近收音消息

▲上海：日軍以鐵網封鎖公共租界。與法租界。並即嚴密監視。租界內虹虹與四家灘之居民。祇留兩條公路通行。傳日軍之極端派。主張完全封鎖租界。但被海軍反對。日軍之理由。為華方志士。近來甚為活躍。亟須嚴加禁止。故如太平洋情形告急。宜即封鎖租界。使租界糧食短缺。發生暴動。日軍即可乘機佔領租界云。

▲東京：日內閣代官石井。謂英使伊蘭。應特日本警員。即離愛和平之美洲民族。見其無故進攻絕無防衛之國家。亦必雙方寸不

安云。

氏。是日經過三藩市。飛赴星架坡。途次對報界記者談話。希望太平洋始終「太平」。并警告日本勿擾亂太平洋之和平。又謂中國地廣民稠。日本侵犯中國未已。再欲南進。等於自殺。吾見日本入敦厚禮讓。而國家乃殘暴如是。其為可惜云。

▲英京：英俄進入伊蘭。已佔得三埠。如能及早達到肅清德人之目的。英俄軍隊。或無會師之必要。聞伊蘭王曾邀請英俄兩國公使。共商英俄計劃。當時伊王對於英俄進兵之計劃。并不表示反對。但據柏林消息。伊蘭業要求亞富汗。土耳其。伊拉克三國。與伊蘭共開會議。共商實踐四國聯邦協約。

▲美京：英俄入佔伊蘭之計劃。如能成功。則美國貨物。將來可由太平洋南運。經過馬來。印度由波斯灣運至俄國西南。直接供給歐西俄軍。果爾。則美國海軍將來或須巡守太平洋南部。勢必致與日本發生衝突云。

▲星架坡：泰國皇帝。是日致電星架坡英軍司令下威氏。多謝招待泰國代表之盛意。

▲英京：最近消息。英軍用航空部隊。是日佔據伊蘭亞巴丹之龐大煤油場。查該場為世界三大油場之一。每日出產三十萬桶。能供給全英海軍之需用云。

▲英俄合兵戰伊蘭訊
倫敦廿六號電。英俄聯軍各六七師兵力。約共十八萬人。分五路藉空軍掩護。向伊蘭南北夾攻。伊蘭兵十五萬名起而抵抗。據未證實之消息。德國應允伊蘭如能堅持一月之久。則德國援兵可到。但柏林否認有其事。并謂俄空軍不作警告。竟于昨晨炸伊蘭南七十五英里。是鐵路中心點。英俄軍現正向維特蘭(伊蘭西北九十英里之卡斯特路)中心點進發。欲控制由波斯灣海路。直接運美軍械入俄國。英海軍艦隊亦雲集波斯灣。于必要時協助陸軍。英俄此次侵犯伊蘭之目的有二。(一)掃除德俄中立東根地之企圖。(二)打通英俄援俄之捷徑。

▲德軍佔據俄發電局
柏林廿六日電。德軍艦隊。已完成烏克蘭地尼巴河以西之掃蕩戰。并佔領龐大之葉波羅斯電力廠。此廠為俄國南部工業被造之總發電機。在李察格勒亦準備嚴重之壓迫云。

兩週紀念

半價平賣

欲得平貨，請速來購！

由廿二日起(禮拜五)
靚絲襪二毫一以上
靚柳線襪一毫四以上
羊毛工襪二毫二以上
薄內衫二毫九以上
厚白牀布九毫五以上
說衫八毫五以上

平貨尚多請參看本店六頁廣告白欄
★★喜市定街東登登二號
聯活公司啓

宜銀者注意

現在正為發賣汝之影相機與鑽石之時期
若汝將物件按押一年
期限汝可隨時向本店
生揭銀兩利息最低
B.C. Collateral Loan Co. Ltd.
77 Hastings St. E.

全加洪門總幹部

為全加洪門開第十屆懇親大會通告
通告事。照得全加洪門第十屆懇親大會。已由第九屆大會。決定今年在第六區滿地可埠致公堂舉行。昨已得該堂執事接納。定期於今年九月廿八日在滿地可埠致公堂開會。並遵照九屆大會議決案。凡我全加各區會員。對於堂務有何應與應革之事。請詳細開列。於大會未開之前三星期。寄上總幹部。或於一星期前。寄往滿地可埠致公堂全加洪門十屆懇親大會。特發齊齊查後。交代表開討論。為此合行通告。仰我洪門團體執事各熱心會員。各獻宏猷碩劃。依期交上。以振興堂務。有厚望焉。
駐城埠全加洪門致公堂總幹部啟
大中華民國三十年五月廿三日

生合隆國貨商店

新運到大幫
頂靚十淨絲苗米
新鮮鹹魚 合時水貨
油糖茶荳 鼓油醬料
種種雜貨 樣樣齊備
Pacific 5845
新電話(不矢佛)五八四五

補碌埠華僑救國會
七七獻金結束佈告
本會昨七七舉行獻金運動至八月十七日結束共收入款金貳百二十二元餘即日將該款往資路銀行匯港銀八百元匯價二十八元四共支款金二百二十七元二毫寄回港中行轉國府財部部長孔祥熙先生收 並將七七獻金芳名列下
馬善俊 馬恒源 李普榮 每拾元 馬沾本
馬煥本 周若川 吳祥萬 馬世源 鍾開
吳業調 周澤波 黃四 李三益 每五元
馬立民 李達其 李炳生 馬超新 曹桂洪
李學平 大利館 馬恒源 馬華新 曹桂洪
馬律俊 曹贊賢 關仁瑞 李長實 周成 伍耀康
謝永綱 徐利 每壹元九毫 李超南夫人 劉金成
馬煥輝 麥利 馬本健 馬本亭 馬本鳳
馬煥華 周治 陳來崇 馬世和 楊占祥
鍾厚 鍾源 陳定 鄭錫 李芳南
鍾廣厚 李源 陳定 鄭錫 李芳南
馬煥政 周朝聲 朝聲夫人 黃生 馬煥健 梁煜
馬煥本 謝錫銓 徐炳盤 黃煥 曹煥 馬煥興
馬煥來 謝錫銓 徐炳盤 黃煥 曹煥 馬煥興
吳翠都 葉沛聰 馬煥輝 馬能順 馬本樹
馬煥海 馬才大 葉樹垣 馬煥秋 周澤標 陳社德
以上每壹元 黃煥沛 李桓文 李瑞勝 每壹元
鍾步利 黃女盛 五元 黃煥沛 李桓文 李瑞勝 每壹元
鍾煥輝 二元

恭頌雷少彬先生醫術妙精
弟因工作不暇及解股遂致步履艱難請中西醫治數月以來毫無效果幸得朱君介紹請雷少彬先生調理據云批制筋絡代按復原果然著手成春疼痛若失謂非醫術妙精其可得乎先生所醫跌打骨內外痔瘡及各種奇難雜症莫不奏效如神確非虛語可謂不愧為報國誌數言聊作介紹
中山小起灣楊合謹頌

附本總會首任職員表
△執行委員
劉雲伯 馬炳 黃煥俠 劉金活 楊錫枝 陳潮
黃林兆 黃錦成 譚桃 鄭鴻 楊結興 黃兆泮
關教 譚佳 陳金齊 孫漢平 曹振成 李允
徐錦勝 李漢明 黃永扶 何鍊 周來 蔣卓
△常務委員 譚桃 陳金齊 馬炳 徐錦勝
△中文主任 孫詠秋 科員 李漢明 孫漢平
△英文主任 黃煥俠 科員 黃永扶 關教
△理財主任 陳潮 科員 蔣卓 黃均 李允
△調查主任 劉金活 科員 蔣卓 黃均 李允

廣生油米雜貨莊
KWONG MAN SANG CO.
236 Pender St. E. P.O. Box 466
Tel. Marine 3032 Vancouver, B.C. Canada.
新運到
生鮮百合 南雄生薑
桂林馬蹄 牛鮮栗菓
檳榔芋仔 生鮮白菓
牛庄綠荳 九江芝蔴
從化生油 銀針茶葉
十淨絲苗 頭號絲苗
二號絲苗 鮮明鱈仔
鈞片鱈魚 批發相宜
各樣鹹魚 樣樣充足
貨物俱備 極表歡迎
如蒙惠顧 極表歡迎
雲廣萬生辦莊謹啓

雲高華僑農商聯合總會通告
吾人在此間謀生。向安無異。自卑詩省政府施行統制天然生產條例後。吾人備受壓迫。已有數年。近更變本加厲。於吾僑謀生前途。有莫大關係。我同業非急謀挽救。無以圖存。爰有華僑農商聯合總會之設立。查本總會乃由本埠華僑瓜菜發行商會。零沽商會。賣菜僑生會。華僑農會四團體聯合組織而成。以設法排除苛例。保障同業利益為目的。現在各種工作。經在進行中。辦事經費之籌集。自急不容緩。前經全體會議。公決「凡我四團體之分子。每人負擔本總會經費貳元。由四團體執事。各派員向所屬按名徵收。」等議在案。為特通告。如各收款員到埠時。仰我同業諸君。一律遵案繳款。以利進行為要。

五洲大藥房

新到唱碟
ENG CHOW COMPANY
104 East Pender Street
Vancouver, B. C.
最新消受美人思 一只月兒
賠了夫人又折兵 一只胡美倫
一語解相思 一只羅麗娟
俠女從軍 下卷 一只呂文成
嚮導姑娘 一只小飛燕
醉打金枝 一只胡美倫
嬌然一笑 一只薛覺先
璇宮艷史之相罵 一只薛覺先
西施之草羅訪艷 一只薛覺先

華添精丸送四幅頭美人畫

光顧華夏添精丸三瓶
敬送四幅頭畫片成套
泳裝美人 人見人愛
畫到無多 欲得從速

主治諸虛百損
益氣養血
健胃健脾
滋陰補腎
補腦強精
延年益壽

JUNG YET SANG
258 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.

加拿大 壯陽固精丹 每料
煖腎固精丹 式四

西醫 耀邦

DR. EDW. B. GRAY
2193 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

本醫師必按症發藥限期
全愈無痛無任歡迎

凡係胞患脚筋曲症及
痔瘡症者可來就醫

粵各軍事有新進展
粵各軍事有新進展
粵各軍事有新進展

汪

汪君之醫術... 汪君之醫術... 汪君之醫術...

汪君之醫術... 汪君之醫術... 汪君之醫術...

人力財力參加抗建
人力財力參加抗建
人力財力參加抗建

加拿大 新洲旅館
New Asia Rooms
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

欲住華屋房
門牌二四四
招待又週到
價廉更克己

淋古矢 傑士威力不市頃

十六益士庄壹元七毛
廿五益士庄二元六毛五
四十益士庄四元零五毛

世界大旅館

World Rooms
176 Pender St. E. Vancouver, B.C.

電話 薛矢佛 PA. 9035

美盛金舖
MEE SHING
434 Columbia Avenue
Marine 2501 Vancouver, B.C.

十足金葉首飾
各廠大小鐘鏢
各款眼鏡
代理開平明報
全年報費五元
司理鄧洪隆啓

新洲旅館

本軒有醒係劇藝集由第一期
至六期全套壹元五角包寄費

加拿大 亞州旅館
AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本旅館設在雲華埠適中地點久蒙僑胞
踴躍往來咸稱利便房舍寬敞牀褥雅
潔汽爐溫暖冷熱水喉溫泉浴室近更
改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意
歡迎

羅省新達行藥行
The Sun Co. [Dept. T]
320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U.S.A.

治白濁之即流出或尿口常濕染印褲
上或小便頻數尿管灼熱等症一盒收功
風濕靈丸 止痛無定每盒二元
小腸氣靈 每盒二元
糖尿靈 每盒二元
消粒止癢水 加料壹圓半
痔漏藥 三元五角
養心健身靈 每盒一元

兩週紀念半價平賣

由八月廿二日起(禮拜五日)

各色親絲襪 二對四毫五仙
織花棉襪 二對二毫九
絲扣棉襪 二對二毫九
頂親羊毛襪 每對二毫九
薄棉內衫(補同價) 每件二毫九
竹紗西庄短內褲 每條二毫九
自製竹紗加長短內褲 每條四毫九
人絲背心衫(補同價) 二件壹元四毫五
二件壹元六毫五
二件壹元四毫五
二件壹元四毫五
二件壹元四毫五

雲埠聯活公司

雲埠聯活公司啓

英華公司
Ying Wah Co.
15A Pender St. E. Vancouver, B.C.

各款中西服式零沽批發價其相宜
專辦 各國各廠時出品絲髮羊毛線仔
等俱全遠近僑胞惠顧希為留意

有咳嗽病者不可不注意

咳嗽一病。最易傷身。久不治之。則成肺癆。害及性命
惟有神性。確能醫治。路人皆知。一服見功。如有不信
不妨一試。志在濟世。登報宣傳。敬告病者。染有此病
莫作閒言。

China Products Co.
137 Pender St. E. Vancouver, B.C.

和發餅店
WO FAT & COMPANY
901 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone PACIFIC 8032

中秋月餅

加大金腿蛋黃八毫 足斤壹磅蛋黃六毫
加大金腿肉月六毫 足斤五七甜肉四毫
加大金腿肉月六毫 足斤五七鹹肉四毫
加大金腿肉月六毫 足斤五七鹹肉四毫
加大金腿肉月六毫 足斤五七鹹肉四毫
加大金腿肉月六毫 足斤五七鹹肉四毫
加大金腿肉月六毫 足斤五七鹹肉四毫
加大金腿肉月六毫 足斤五七鹹肉四毫

均榮公司
GAINING & CO.
192 Pender St. E. Vancouver, B.C.

專家 鏡眼較驗

氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W. Pacific 8829